



## Commerces & services partenaires de inDeauville

InDeauville Partners: Shops and Services

AGENCE DE VOYAGE
TRAVEL AGENCY
<b>Jean Rêve De Voyage</b> Place Claude Lelouch +33 (0)6 71 73 89 20 <i>jean-reve-de-voyage.fr</i>
AÏDE À DOMICILE
HOME HELP
<b>Aide et Sourire</b> Maison médicale - CréActive Place +33 (0)2 31 893 893 <i>www.aidesourire.com</i>
ANTIQUAIRE
ANTIQUE SHOP
<b>Galerie Anne G</b> 99 rue Eugène Colas +33 (0)6 82 04 71 69 <i>www.galerie-ameg.fr</i>
ASSURANCE
<b>Cabinet Aelion Assurances - Generali</b> 22 rue Gambetta +33 (0)2 31 14 96 96 <i>www.generali.fr</i>
AUDIOPROTHESISTE
HEARING CARE PROFESSIONAL
<b>Audio 2000</b> 10 avenue de la République +33 (0)2 50 433 01 54 <i>www.audio2000.fr/audioprothesiste-deauville</i>
BIJOUTERIE
JEWELRY
<b>Les Pépites de Nat</b> 9 rue Désiré Le Hoc +33 (0)6 22 88 56 54
BOUCHERIE
BUTCHER'S SHOP
<b>La Boucherie des Terroirs</b> 15 rue Désiré Le Hoc +33 (0)2 31 88 27 32
BOULANGERIES - PÂTISSERIES
BAKERIES – CAKE SHOPS
<b>Boulangerie Jouenne</b> 16 rue de l'Avenir +33 (0)2 31 88 21 08
<b>Maison Eric Kayser</b> 16 place Morny +33 (0)2 31 88 05 87 <i>www.maison-kayser.com</i>
CAVES (VINS, CALVADOS)*
CELLAR (WINES, CALVADOS)*
<b>Les Accords Parfaits</b> 13 place du Marché +33 (0)2 31 81 42 42 <i>www.lesaccordsparfaits.com</i>
<b>Les Caves Morny</b> 51 avenue de la République +33 (0)2 31 81 53 82 <i>www.lescavesmorny.fr</i>
CHAPELIER
HATMAKER
<b>Maison Laurette</b> 5 avenue du Général de Gaulle +33 (0)6 58 18 68 63 <i>www.maisonlaurette.com</i>
CHARCUTERIE - TRAITEUR
DELICATESSEN
<b>JB Traiteur</b> 123 avenue de la République +33 (0)2 31 14 99 70 - +33 (0)6 34 47 61 44
CHAUSSURES
SHOES
<b>J.M. Weston</b> Avenue Lucien Barrière +33 (0)2 31 98 48 02 <i>eu.jmweston.com</i>
<b>Louis Vuitton</b> 103 rue Eugène Colas +33 (0)9 77 40 40 77 <i>fr.louisvuitton.com</i>
CHOCOLATERIE – CONFISERIE
CHOCOLATE SHOP
<b>Léonidas Chocolats</b> 52 rue Olliffe +33 (0)2 31 88 43 34 <i>www.leonidas.com</i>
COIFFEUR
HAIRDRESSER
<b>La Suite Salon</b> Hôtel, Barrière Le Royal Deauville (2 <sup>e</sup> étage - 2 <sup>nd</sup> floor) Boulevard Cornuché +33 (0)2 14 67 41 00 <i>www.printemps.com</i>

**Le Salon de Caroline**  
52 rue Olliffe  
+33 (0)2 31 88 41 75

**CONCIERGERIE**  
CONCIERGE SERVICE

**CLS Deauville**  
28 boulevard des Sports  
+33 (0)6 13 29 47 93  
*www.conciergerie-cls-deauville.com*

**CONSERVERIE**  
FISH CANNING

**la belle-iloise**  
21 rue Désiré Le Hoc  
+33 (0)2 31 88 91 15  
*www.labelleiloise.fr*

**CONSTRUCTION – RÉNOVATION**  
CONSTRUCTION - RESTORATION

**Michel Volkaert**  
10 rue Auguste Decaëns  
+33 (0)2 32 44 63 62  
*www.maisons-volkaert.com*

**DÉCORATION**

**Ama**  
17 quai de l'Impératrice Eugénie  
+33 (0)6 50 09 31 45

**La Maison**  
11 rue Edmond Blanc  
+33 (0)6 50 09 31 45

**Les Voyages d'Ama**  
12C boulevard de la Mer - Les Planches  
+33 (0)6 50 09 31 45

**Paul Pierre**  
(décorateur floral - *floral designer*)  
93 rue Général Leclerc  
+33 (0)7 84 91 74 83  
*www.paulpierre.be/fr*

**Rêve !**  
86 rue Gambetta  
+33 (0)6 22 30 35 08  
*www.reve-laboutique.com*

**Victor et Ugo**  
45 rue Victor Hugo  
+33 (0)6 77 36 51 84

**ELECTRICIEN**  
ELECTRICIAN

**Cyril Seveno Electricité Générale**  
(installation - dépannage • installation – repair)  
23 rue Gambetta  
+33 (0)2 31 64 41 34 - +33 (0)6 24 01 72 79  
*www.seveno-electricite-deauville.com*

**EPICERIE**  
GROCERY

**JB Traiteur**  
123 avenue de la République  
+33 (0)2 31 14 99 70 - +33 (0)6 34 47 61 44

**EPICERIE FINE**  
DELICATESSEN

**Les Accords Parfaits**  
13 place du Marché  
+33 (0)2 31 81 42 42  
*www.lesaccordsparfaits.com*

**ESCAPE GAME - CHASSE AUX TRESORS**  
ESCAPE GAME – TREASURE HUNT

**Le Hangar à Enigmes**  
55 rue du Général Leclerc  
+33 (0)6 47 39 67 69  
*lehangaraenigmes.com*

**FLEURISTE**  
FLORIST

**Envie d'autrefois**  
9 place du Marché  
+33 (0)2 31 87 82 29 - +33 (0)6 89 09 41 55

**FROMAGERIE**  
CHEESE SHOP

**MB Fromagerie**  
62 rue Gambetta  
+33 (0)9 67 60 53 03  
*mbprimeurs.fr*

**GALERIE D'ART**  
ART GALLERY

**Galerie Broomhead Junker**  
7 rue Hoche  
+33 (0)2 31 89 48 03  
*www.bj-fineart.com*

**GRAND MAGASIN**  
DEPARTMENT STORE

**Printemps Deauville**  
104 rue Eugène Colas  
+33 (0)2 14 67 41 00  
*www.printemps.com*

**COIFFEUR**  
HAIRDRESSER

**La Suite Salon**  
Hôtel, Barrière Le Royal Deauville  
(2<sup>e</sup> étage - 2<sup>nd</sup> floor)  
Boulevard Cornuché  
+33 (0)2 31 87 29 66 - +33 (0)6 30 45 18 78  
*coiffeurlasuitesalondeauville.fr*

**IMMOBILIER**  
REAL-ESTATE

**Cabinet Billet-Giraud Pères Et Fils**  
(syndic – vente – location • *property agent – sale – rental*)

34 bis rue Gambetta  
+33 (0)2 31 98 96 17  
*www.billet-giraud.fr*

**Consultants Immobilier**  
(vente • *sale*)  
7 avenue du Général de Gaulle  
+33 (0)2 31 14 90 00  
*www.consultants-immobilier.com*

**Daniel FEAU Deauville**  
(vente • *sale*)  
23-25 rue Breney  
+33 (0)2 31 14 04 00  
*danielfeau.com*

**Engel & Viskers Deauville**  
(vente - location • *sale – rental*)  
23 rue du Casino  
+33 (0)2 90 87 40 40  
*www.engelvoelkers.com*

**Exclusive Immobilier**  
(vente • *sale*)  
3 avenue de la République  
+33 (0)2 31 49 14 90  
*www.exclusive-immobilier.fr*

**Interplages Immobilier**  
(syndic – vente – location • *property agent – sale – rental*)

5 quai des Marchands (Port-Deauville)  
+33 (0)2 31 88 19 36  
*www.interplages.com*

**Morny Immobilier**  
(vente • *sale*)  
4 rue Albert Fracasse  
+33 (0)2 31 14 95 29 - +33 (0)6 40 56 98 14  
*www.morny-immobilier.com*

**Orpi Deauville**  
(vente – location • *sale – rental*)  
116 avenue de la République  
+33 (0)2 31 87 88 88  
*www.orpi.com/orpi.deauville*

**INFIRMIÈRES**  
NURSES

**Cabinet infirmier de Mmes Morel, Lepeltier, Perchey et Genovese**  
Résidence Auteuil - 49 rue Olliffe  
+33 (0)2 31 88 58 47

**Cabinet d'infirmière libérale de Mme Pivet-Chandelier**  
Résidence Les Tilleuls - 1 rue Truffaut  
+33 (0)6 73 83 50 01

**INSTITUTS DE BEAUTE**  
BEAUTY CENTRES

**Marionnaud Lafayette**  
44 rue Désiré Le Hoc  
+33 (0)2 31 88 20 77  
*www.marionnaud.fr*

**Studio M**  
19 avenue de la République  
+33 (0)2 31 89 59 26  
*www.studiomdeauville.com*

**INTERIM**  
EMPLOYMENT AGENCY

**Adecco**  
17 avenue de la République  
+33 (0)2 31 14 67 00  
*www.adecco.fr*

**LABORATOIRE DE BIOLOGIE MÉDICALE**  
PATHOLOGY LABORATORY

**Cerballiance Normandie**  
Maison Médicale Deauville Côte Fleurie  
CréActive Place  
+33 (0)2 31 81 83 71  
*www.cerballiance.fr*

**LIBRAIRIES**  
BOOKSHOPS

**Librairie de Deauville**  
« Jusqu'aux lueurs de l'aube »  
(• presse)  
88 rue Eugène Colas  
+33 (0)2 31 88 25 66  
*www.annefontaine.com*

**Librairie du Marché**  
Place du Marché  
+33 (0)2 31 88 92 95

**LOCATION DE MATÉRIEL MÉDICAL**  
MEDICAL EQUIPMENT RENTAL

**Pharmacie de l'Église**  
190 avenue de la République  
+33 (0)2 31 88 79 49  
*www.pharmacie-eglise-deauville.com*

**LOCATION DE VOITURES**  
CAR RENTAL

**Ada Location**  
72 bis rue Mirabeau  
+33 (0)2 31 88 08 40  
*www.ada.fr*

**Carrefour Market**  
49 avenue de la République  
+33 (0)2 31 88 30 52  
*www.carrefourlocation.fr*

**MANÈGE POUR ENFANTS**  
MERRY-GO-ROUND

**Le Manège de Deauville**  
Rue Santos Dumont (proche • *near* Skate Park)  
+33 (0)6 40 27 09 51

**MAROQUINERIE**  
LEATHER GOODS

**Lancaster**  
18 place du Casino  
+33 (0)2 31 88 55 56  
*www.lancaster.com*

**Lancel**  
92 rue Eugène Colas  
+33 (0)2 31 87 13 73  
*lancel.com*

**Louis Vuitton**  
103 rue Eugène Colas  
+33 (0)9 77 40 40 77  
*fr.louisvuitton.com*

**MINI-GOLF**  
CRAZY GOLF

**Mini Golf de Deauville**  
Boulevard de la Mer - Rue Reynaldo Hahn  
+33 (0)2 31 98 40 56  
*laterrassedeauville.fr*

**OPTICIEN**  
OPTICIAN

**Héloïse Opticiens**  
25 rue Olliffe  
+33 (0)2 31 87 67 00

**PAPETERIE**  
STATIONERY

**Papeterie Gambetta**  
38 rue Gambetta  
+33 (0)2 31 88 30 72  
*papeteriegambetta-deauville.fr*

**PARFUMERIE**  
PERFUME SHOP

**Marionnaud Lafayette**  
44 rue Désiré Le Hoc  
+33 (0)2 31 88 20 77  
*www.marionnaud.fr*

**PHARMACIES**  
CHEMISTS

**Pharmacie Anglaise**  
2-4 place Morny  
+33 (0)2 31 88 20 28

**Pharmacie de l'Église**  
190 avenue de la République  
+33 (0)2 31 88 79 49  
*www.pharmacie-eglise-deauville.com*

**PLOMBERIE**  
PLUMBING

**Toucheron Rénovation**  
(dépannage • *repair*)  
41 avenue de la République  
+33 (0)2 31 81 47 10  
*toucheron-renovation.fr*

**POISSONNERIES**  
FISHMONGERS

**Chez Franck**  
Place du Marché  
+33 (0)2 31 81 24 01 - +33 (0)6 17 89 44 95

**Poissonnerie Morny**  
5 place Morny  
+33 (0)2 31 81 10 35

**PRÊT-À-PORTER**  
CLOTHING

**Alchimi**  
35 rue Olliffe  
+33 (0)9 67 24 45 36

**Anne Fontaine**  
9 avenue Lucien Barrière  
+33 (0)2 31 14 51 19  
*www.annefontaine.com*

**Armor Lux**  
36 rue Désiré Le Hoc  
+33 (0)2 14 63 50 02  
*www.armorlux.com*

**Jott**  
31 rue Désiré Le Hoc  
+33 (0)2 31 98 07 92

**Kids Around**  
51 rue Désiré Le Hoc  
+33 (0)2 31 49 12 75

**K-Way**  
74 rue Désiré Le Hoc  
+33 (0)9 63 67 96 47

**Lacoste**  
29 rue Désiré Le Hoc  
+33(0)2 31 98 25 47  
*www.lacoste.com*

**Morny Habillement Deauville**  
(Max Mara - Paule Vasseur - Bugatti - Meyer)  
9 rue Breney  
+33 (0)2 31 88 93 70  
*www.morny-habillement-deauville.com*

**PRIMEURS**  
GREEN GROCERS

**MB Primeurs**  
63 rue Gambetta et sur le marché de Deauville  
+33 (0)9 73 15 03 35  
*mbprimeurs.fr*

**Romlene Primeurs**  
39 rue Olliffe et sur le marché de Deauville  
+33 (0)2 31 88 34 07

**RESIDENCE SERVICES SENIORS**  
SERVICED RESIDENCE FOR SENIORS

**Villa Beausoleil**  
7 route des CréActeurs  
+33 (0)2 31 88 40 00  
*villabeausoleil.com*

**SALON DE THE**  
TEAHOUSE

**Envie d'autrefois**  
9 place du Marché  
+33 (0)2 31 87 82 29 - +33 (0)6 89 09 41 55

**SOUVENIRS**  
SOUVENIR SHOPS

**Au Diablotin**  
Boulevard de la Mer  
+33 (0)2 14 09 27 02

**Deauville Tourisme**  
Quai de l'impératrice Eugénie  
+33 (0)2 31 14 40 00  
*www.indeauville.fr*

**L'Arlequin**  
1 place Claude Lelouch  
+33 (0)6 25 95 13 93

**Papeterie Gambetta**  
38 rue Gambetta  
+33 (0)2 31 88 30 72  
*papeteriegambetta-deauville.fr*

**SPAS**

**Augeval Spa**  
15 avenue Hocquart de Turtot  
+33 (0)2 31 81 13 18  
*www.augeval.com/spa*

**Esprit de Spa by M.**  
81 rue Général Leclerc  
+33 (0)2 31 88 45 86  
*letrophee.com*

**Spa Almorïa**  
37 avenue de la République  
+33 (0)2 31 14 32 32  
*www.almoria-deauville.com/spa-et-soins*

**SUPERMARCHÉ**  
SUPERMARKET

**Carrefour Market**  
(+ drive)  
49 avenue de la République  
+33 (0)2 31 88 30 52  
*www.carrefour.fr*

**TELEPHONIE**  
TELEPHONY

**Netphone - Coriolis Telecom**  
(réparation et vente de forfaits • *repair and sale contract*)

27 rue Mirabeau  
+33 (0)2 31 14 97 34 - +33 (0)7 86 36 94 94  
*www.netphone.fr*

**VELOS**  
BIKES

**Cycles Jamme**  
(location vélos classiques et électriques, vente et réparation • *classic and electric bike rental, sale and repair*)

11 avenue de la République  
+33 (0)2 31 88 40 22  
*www.cyclesjamme.fr*

**Jean Connaît Un Rayon**  
(location vélos électriques, vente et réparation • *electric bike rental, sale and repair*)

19 quai de l'Impératrice Eugénie  
+33 (0)7 86 15 48 31  
*jeanconnaitunrayon.fr*

**L'Atelier Lucas Cycles**  
(location vélos classiques et électriques, vente et réparation • *classic and electric bike rental, sale and repair*)

92 avenue de la République  
+33 (0)2 31 88 53 55  
*www.cycleslucas.com*

**Mary Cycles Deauville**  
(vente et réparation uniquement • *only sale and repair*)  
Route de Paris  
+33 (0)2 31 88 03 91  
*mary-cycles.fr*

# DEAUVILLE

Découvrir Deauville, c'est marcher sur les planches avec la mer pour jardin et admirer la créativité de l'architecture balnéaire. C'est jouer sur les golfs au cœur de la Normandie, s'embarquer sur l'Estuaire qui a inspiré Dufy, assister au spectacle inoubliable d'une course de chevaux ou d'une compétition équestre. C'est applaudir un spectacle, aller à la rencontre d'artistes inspirés par la lumière et l'atmosphère si particulière. C'est aussi ne rien faire et rêver sur la plage, c'est privilégier l'échange, les relations humaines et le bien-être.

*Experiencing Deauville means walking along the boardwalk with the sea for a garden and admiring the creativity of the seaside architecture. It means playing golf in the heart of Normandy, setting sail on the Estuary which inspired Dufy, witnessing a horse race or a riding competition. It means attending show, encountering artists inspired by the very special light and atmosphere. It also means simply doing nothing and daydreaming on the sandy beach, favouring encounters, human relationships and well-being.*

## Vous aimerez

You'll love

### 1 La gare

La gare conçue dans un style néo-normand est inscrite depuis 2010 au titre des Monuments historiques. On jette un oeil dans le hall des voyageurs aux fresques, réalisées en 1932 par Louis Houpin, représentant un plan de Deauville-Trouville et une carte de Normandie.

**The train station**  
*The Neo-Norman style station that has been a listed historical monument since 2010. Have a look at the frescos in the arrival hall, painted by Louis Houpin in 1932, the frescos depict a map of Deauville-Trouville and of Normandy.*

### 2 Le bassin Morny

Les voiliers amarrés dans le bassin Morny. Le premier des deux ports de Deauville, sont au premier plan du nouveau quartier de la Presqu'île. Deux obélisques de 27 mètres de haut, aux larges rayures, relient une passerelle permettant de traverser le quai. L'un d'eux est ouvert au public et offre une vue imprenable !

**The Morny basin**  
*In the foreground the yachts berthed in the Morny basin, the first of the two ports of Deauville, are overlooked by the new district. Of Presqu'île. Two obelisks standing 27 meters tall, with wide stripes, are linked by a footbridge allowing you to cross the quay. One of them is open to the public and offers a breathtaking view!*

### 3 La Place Morny

La place Morny est un lieu très animé, notamment les jours de marché. Avant de faire provision de produits régionaux, on observe la statue du duc de Morny, fondateur de la station balnéaire.

**The Morny Place**  
*On market days Place Morny is bustling with life. Before stocking up on local produce, have a look at the statue of the Duke of Morny, founder of Deauville*

### 4 Place Yves Saint Laurent

Cette mini-place est chargée d'histoire architecturale avec ses lieux mythiques : le casino et l'hôtel Normandy Barrière construits en 1912, la première boutique de prêt-à-porter de Coco Chanel ouverte en 1913 au rez-de-chaussée de l'hôtel. Une plaque lui rend hommage.

**The Yves Saint Laurent Place**  
*This mini-place is a treasure-trove of historic architecture with its mythical addresses: the Casino and the Normandy Barrière hotel were built in 1912, the Coco Chanel's first «prêt-à-porter» boutique opened in 1913 on the ground floor of the hotel. A plaque pays tribute to her.*

